



Centre d'approvisionnement – bureau d'Ottawa
Salle 9W087, 9^e étage
200, rue Kent
Ottawa (Ontario) K1A 0E6

Mercredi le 27 décembre 2017

ADDENDA n° 1

Objet : **Invitation à soumissionner n° FP802-170320**

Titre : **Construction d'un nouveau quai marginal 403 au Port de Cap-Des-Caissie.**

Lieux des travaux: **Cap-Des-Caissie, Comté de Kent, Nouveau-Brunswick**

Date de clôture : **Mardi le 16 janvier 2018 @ 14 hrs (HNE)**

Madame, Monsieur,

À la suite de l'invitation susmentionnée à soumissionner, cet **addenda numéro 1** est pour informer les soumissionnaires éventuels des modifications suivantes et les réponses aux questions reçu à date des soumissionnaires:

Supprimer :

Date de clôture : Vendredi le 5 janvier 2018 @ 14 hrs (HNE)

Inserer :

Date de clôture : Mardi le 16 janvier 2018 @ 14 hrs (HNE)

QUESTIONS & RÉPONSES

1. Question d'un soumissionnaire:

Les soumissionnaires pourraient-ils obtenir un m3 de matériaux à draguer pour la distance du 15 m en avant du nouveau quai?



Réponse 01 du MPO:

On prévoit que la quantité de matériaux à draguer pour la distance de 15 m en avant du nouveau quai sera de 270 m³. Il sera de la responsabilité du contracteur de déterminer la quantité exacte sur place.

2. Question d'un soumissionnaire:

Pour le dragage, les soumissionnaires peuvent-ils assumer que la structure adjacente 402 est adéquate pour soutenir une excavatrice à longue portée de 20 tonnes pour réaliser une partie du dragage?

Réponse 02 du MPO:

Aucun équipement ne sera autorisé sur la structure 402 pour effectuer des travaux de dragage.

3. Question d'un soumissionnaire:

Pour l'appel d'offre et pour s'assurer que les soumissionnaires ont les quantités appropriées, pourraient-ils recevoir les détails des quantités prévues de grille géotextile et du tissu filtrant?

Réponse 03 du MPO:

Voir détail D sur le dessin M6 de M12 pour déterminer les quantités appropriées de grille géotextile et du tissu filtrant.

4. Question d'un soumissionnaire:

Pour ne pas défavoriser certains entrepreneurs et faire en sorte de bien comprendre les documents d'appel d'offre, est-ce possible d'avoir un devis en français ?

Réponse 04 du MPO:

Le Devis sera traduit en français et affiché en pièce jointe par un addenda vers le 8 janvier 2018.

5. Question d'un soumissionnaire:

Vue les fêtes qui arrivent prochainement, plusieurs fournisseurs et sous-traitants seront en vacance. Pour être le plus compétitif possible, est-ce possible de repousser la date de fermeture du projet ?



Réponse 05 du MPO:

La nouvelle date de clôture est **Mardi le 16 janvier 2018 @ 14 hrs (HNE)**

Toutes autres conditions générales de cette demande de proposition demeurent les mêmes.

Cordialement,

Lynda Coulombe
Consultante d'approvisionnement et de contrats
Services du matériel et des acquisitions d'Ottawa
Opérations financières et Gestion du Matériel
Pêches et Océans Canada
200 rue Kent, 9^{ième} étage, Poste 9W087
Ottawa, ON K1A 0E6
Téléphone: (613) 993-2839
Courriel: Lynda.Coulombe@dfo-mpo.gc.ca